Partial Index of Middle Indic Words

Here are included Middle Indic words referred to in the Dictionary, under the words cited, in so far as they might not be easy to locate without such a reference.

The great majority of Pali words cited, and many words from other Middle Indic languages, can be located by looking in the Dictionary under the words themselves, either in their Middle Indic forms, or in Sanskritized or semi-Sanskritized adaptations which will be obvious to anyone acquainted with Middle Indic phonology. Frequently representatives of both types will be found. Note that both must be searched for, if one wishes to know whether a given Middle Indic word exists in BHS; also that when a BHS word has a Pali correspondent, other Middle Indic correspondents are commonly not cited in this Dictionary. In the following Index, I have not included words of the type described in this paragraph.

akasira-lābhi(n), akiccha°: akisara-lābhin

akuppa: akopya akkanāla: anga-nādikā akkhohiņī: aksobhiņī akhina-vacana: akhinna-va°

aggañña: agninya Angati: Angadinna

Aciravatī: Ajiravatī, Āryavatī

acchară: acchață

ajjholambati: 1 adhyālambate aññāta(ka): anyātaka attiyati etc.: ar(t)tiyati etc. Atthaka-vaggika, °iya: Arthavargīya atthi-saṃkhalā, °likā: asthi-sakalā etc.

Atthisena: Asthisena, Arstisena

addhuddha: adhyusta atappa: atapa attaniya: ātmaniya

attamana(s): ātta-, āpta-manas atthikatvā: asthīkṛtya

addhaniya: adhvānīya adhikata, cf. samadhikṛta anamatagga: anavarāgra anutthunāti: anustanayati

anubrūhana, °heti: anubrmhana, °hayati Anuruddha: Aniruddha

aneja: aneya anta: ānta apakassati: avakarşati

apanna-ka: āprānya apattika: aprāptika ipadāna: avadāna apabbhāra: aprāgbhāra apaloketi: avalokayati apassaya: apaśraya apassena: apāśrayaņa apāpurati: apāvurīyati ippaññāta: alpajñāta appațissa: apratisa

ippamaññā: apramāņa

appānaka: āsphānaka, āspharaņaka

appesakkha: alpeśäkhya

abbhati: abhrati

abbhāna, abbheti: āvarhana, āvarhati, ābrhati

arakkheya: arakşya

alamkammaniya: alamkaraniya

alābu: alambu

Allakappa(ka): Calakalpaka, °pā

avakkhalita: apaksāla aviha: avṛha, abṛha(t) Ahipāraka: Abhipāraga Ātumā: Ādum<u>ā</u>

Ādāsamukha: Ādaršamukha ānisamsa: anuśamsa etc.

ārammaņa: ārambaņa, ālambana Aļavaka: Aţavaka

<u>Ā</u>ļavi: <u>A</u>tavi Āļāra: Ārāḍa āsatti: āśāsti āsabhi: vṛṣabhin āsava: āsrava (āś°) āsāţikā: āśātikā āsītika: āsītakī

āhaccapādaka: āhārya-pādaka

āhataka: āhṛtaka

itivuttaka: itivrttaka, ityukta(ka)

ittara: itvara

itthägāra, ittha°: stryāgāra, istrigāra, etc. itthi(kā): iṣṭi(kā) etc.

Isisinga: Ekaśrnga, Ŗsiśrnga ukkaṃsati, °seti: utkarṣayati Ukkaṭṭhā: Utkaṭa, °ṭā

ukkhā: ukṣa uññā: -ujña-ka

udariya: audariyaka, audaryaka Udena: Udrāyaṇa(?)

uddhacca: auddhatya

uddhumātaka, cf. vyādhmātaka

upapāta: upapāda Upariţţha: Upāriṣṭa Upavāņa: Upamāna upavuttha: upavusta upādi: upadhi, upādi

uppāţaka: utpāta(-ka, upādu) ubbilāpa (uppilāva): utplāva ubbilla: udbilya, udvilya, aud°

ubbedha: udvedha ubhato-: ubhaya-(to-) uyyodhika: udyūthikā

uļunka: olanka ussankha(-pada): ucchankha- etc.

ussada: ucchada, utsada ussava: ucchava

ussahati: ucchahati ekabiji(n): ekavicika

ekodi-(bhāva, etc.): ekoti-, ekotī-

Etadagga-vagga: Agratā-sūtra (cf. Etadagra)

eragu: eraka elaka: eluka

Okkāka: Ikşvāku Okkāmukha: Ulkāmukha (3)

(624)